

ЛИФЛЯДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.

Годъ XXI.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю:
по Понедѣльникамъ, Средамъ и Пятницамъ.
Цѣна за годовое изданіе 3 руб.
Съ пересылкою по почтѣ 5 руб.
Съ доставкою на домъ 4 руб.
Подписка принимается въ Редакціи сихъ Вѣдомостей въ Санктъ.

Слѣдуетъ издѣлывать 3 разъ: амъ Montag, Mittwoch und Freitag.

Der Abonnementspreis beträgt 3 Rbl.

Mit Ueberendung per Post 5 Rbl.

Mit Ueberendung ins Haus 4 Rbl.

Bestellungen werden in der Redaction dieses Blattes im Schloß entgegengenommen.



Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 до 12 часовъ утра и отъ 2 до 7 час. по полудни.
Плата за частныя объявленія:
за строку въ одинъ столбецъ 6 коп.
за строку въ два столбца 12 коп.

Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Appographie täglich, mit Ausnahme der Sonn- und hohen Feste, Vormittags von 7 bis 12 und Nachmittags von 2 bis 7 Uhr entgegengenommen.
Der Preis für Privat-Inserate beträgt:
für die einfache Zeile 6 Kop.
für die doppelte Zeile 12 Kop.

Livländische Gouvernements-Zeitung.

XXI. Jahrgang.

№ 45.

Понедѣльникъ 23. Апрѣля. — Montag, 23. April

1873.

Официальная Часть. Officieller Theil.

Цѣтний Отдѣлъ. Locale Abtheilung.

О перемѣнѣ по службѣ. Dienst-Veränderungen.

Государь Императоръ въ 8. день сего Апрѣля Всемилостивѣйше соизволилъ пожаловать Лифляндскаго Вице-Губернатора въ званіи камергера Барона Искюля фонъ Гильденбандта въ Статскіе Совѣтники. № 1867.

Ее Императорская Величѣсть имѣетъ амъ 8. April c. den Livländischen Vice-Gouverneur, Kammerherrn Baron Isckuul v. Gildenbandt zum Staatsrath zu ernennen geruht. Nr. 1867.

Vom Rigaschen Rathe sind erwählt worden:

Der bisherige 2. Notair der 1. Section des Landvogteigerichts, Cand. jur. Robert Baum zum 1. Notair der 1. Section des Landvogteigerichts;

Der bisherige 1. Notair der Polizei-Abtheilung des Landvogteigerichts, Cand. jur. Rudolph Fennrich zum 2. Notair der 1. Section des Landvogteigerichts; Der bisherige Notair der Criminaldeputation Bernhard v. Scheinpflug zum 1. Notair der Polizei-Abtheilung des Landvogteigerichts;

Der Protokollführer der Criminal-Deputation Theodor Zimmermann zum Notair der Kirchenadministrationen und Stiftungen, und

Der Auscultant Friedrich Fossard zum Notair der Criminal-Deputation. Nr. 2865.

Von dem Bauer-Departement beim Deselischen Landraths-Collegio sind mittelst Journal-Verfügung vom 22. März c. bekräftigt worden: als Kirchspielsrichter des I. Bezirks der Baron Bughörden-Führs und als dessen Substitut der Herr W. von Aderslas-Neudorff; als Kirchspielsrichter des II. Bezirks der Herr N. Baron Bughörden-Mullut und als dessen Substitut der Herr Adalbert von Gudenstube, und als Kirchspielsrichter des III. Bezirks der Herr A. Baron Bughörden-Karky und als Substitut der Herr C. Baron Molden-Schonenstein. Nr. 5.

Объявленія Лифляндскаго Губернскаго Начальства.

Вѣдомости о перемѣнѣ по службѣ. Gouvernements-Obrikeit.

Лифляндское Губернское Управление доводитъ симъ до всеобщаго свѣдѣнія нижеслѣдующее распоряженіе по Министерству Финансовъ напечатанное въ № 80 Правительственнаго Вѣстника сего года:

По ходатайству нѣкоторыхъ табачныхъ торговцевъ о дозволеніи имъ выписывать изъ за границы и получать черезъ таможенныя иностранныя табачныя издѣлія, безъ взятія свѣдѣтельства на оптовый складъ и безъ записки въ 1-ю гильдію, Министръ Финансовъ, на основаніи 9 ст. Устава объ акцизѣ съ табаку, разрѣшилъ купцамъ 2-й гильдіи выписывать изъ за границы и получать черезъ таможенныя приготовленные табачныя издѣлія, съ уплатою установленныхъ таможенныхъ пошлинъ. № 1189.

Von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung wird nachstehende in Nr. 80 d. J. des Staatsanzeigers enthaltene Publication bekräftigt gemacht:

Auf die Bitte mehrerer Tabakshändler um die Erlaubnis, ausländische Tabakfabrikate aus dem Auslande zu verschreiben und über das Zoll-

amt zu empfangen, ohne einen Schein für eine Engros-Niederlage auszunehmen und zur 1. Gild angefahren zu werden, hat der Finanzminister auf Grundlage des Art. 9 des Reglements für die Tabaks-Recise den Kaufleuten 2. Gild gestattet, zubereitete Tabakfabrikate aus dem Auslande zu verschreiben und über das Zollamt zu empfangen unter der Bedingung, dass sie den festgesetzten Zoll für dieselben entrichten. Nr. 1189.

Лифляндское Губернское Управление доводитъ симъ до всеобщаго свѣдѣнія нижеслѣдующее объявленіе Почтоваго Департамента, напечатанное въ № 88 Правительственнаго Вѣстника сего года:

Согласно увѣдомленію Германскаго Генеральнаго Почтамта, доводится до всеобщаго свѣдѣнія, что посылочныя отправленія (денежныя и цѣнные пакеты и посылки безъ цѣны и цѣнныхъ), слѣдующія въ Испанію транзитомъ чрезъ Францію, впредь до новыхъ распоряженій къ пересылкѣ не допускаются. № 1191.

Von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung wird nachstehende in Nr. 88 d. J. des Staatsanzeigers enthaltene Publication des Postdepartements bekräftigt zur allgemeinen Wissenschaft bekannt gemacht:

Gemäß einer Mittheilung des General-Postamtes wird hierdurch zur allgemeinen Kenntniss gebracht, dass nach Spanien transito durch Frankreich zu befördernde Sendungen (Geld- und Werthpäckete und Päckchen mit und ohne Werthangabe) bis zum Erlaß neuer Anordnungen nicht zur Beförderung zugelassen werden. Nr. 1191.

Объявленія разныхъ мѣстъ и должностныхъ лицъ.

Вѣдомости о перемѣнѣ по службѣ. Behörden und amtlicher Personen.

Von dem Rigaschen Stadtwallengericht wird in Gemäßheit des Art. 38 des 3. Theils des Provincialrechts der Dissc-Gouvernements hiemit Allen und Jedem, welchen daran gelegen, zur Kenntniss gebracht, dass der hiesige Tischlermeister Johann Friedrich Herrling und die hiesige Einwohnerin Gertrud Amalie Amtmann am 30. Januar 1873 allhier zu Protokoll angezeigt haben, wie sie, im Begriff mit einander in die Ehe zu treten, mit einander dahin übereingekommen seien, dass

1) die nach dem Livländischen Stadtrecht sonst gesetzlich bestehende allgemeine eheliche Gütergemeinschaft ausgeschlossen sein solle;

2) dass vielmehr hinsichtlich sowohl des von ihnen in die Ehe einzubringenden, als auch des während der Ehe zu erwerbenden Vermögens eine vollständige Gütertrennung bestehen soll, dergestalt, dass Jedem von ihnen an dem von ihm einzubringenden resp. in der Ehe zu erwerbenden Vermögen diejenigen Rechte zustehen sollen, welche das Livländische Stadtrecht Ehegatten an ihrem Sondergut zuerthnet;

3) dass daher die Braut Gertrud Amalie Amtmann über ihr Vermögen das unbeschränkte Verwaltungs-, Nutzungs- und Dispositionsrecht behalten, und bei Veräußerung oder Belastung ihres Immobilienvermögens, so wie bei letztwilligen Ver-

fügungen nicht einmal der Zustimmung ihres künftigen Ehemannes bedürftig sein solle;

4) dass das Vermögen des einen Ehegatten für die Schulden des anderen in keiner Weise haften soll — und

5) dass unbeschadet der freien Testirfähigkeit, die sich jeder Ehegatte vorbehalten, für den Todesfall des einen Gatten dem anderen keinerlei Erbansprüche an den Nachlass des Verstorbenen zustehen sollen, sondern ein solches ausschließlich den in der Ehe geborenen Kindern, mit welchen beim Ableben des Paciscenten Johann Friedrich Herrling dessen Tochter erster Ehe Adelheid Herrling zu concurriren haben solle, beziehungsweise den sonstigen nächsten Blutsverwandten zustehen soll. Nr. 289. 3

Riga-Mathhaus, den 3. April 1873.

Рижскій Городовой Сиротскій Судъ, согласно ст. 28 части III свода мѣстныхъ узаконеній губерній Остзейскихъ, симъ доводитъ до свѣдѣнія всѣхъ и каждаго, до которыхъ можетъ относиться, что здѣшній столярный мастеръ Іоганъ Фридрихъ Герлингъ и здѣшняя обывательница Гертруда Амалія Амтманъ заявили 30. Января 1873 года въ сѣмъ судѣ, какъ они, намѣреваясь вступить между собою въ законный бракъ, согласились между собою въ томъ:

1) чтобы исключена была брачная общность всего ихъ имущества, существующая впрочемъ закономъ по Лифляндскому городскому праву;

2) чтобы напротивъ того относительно имущества, какъ вносимаго ими при бракѣ, такъ и въ продолженіе брачнаго союза ожидаемаго, состояла полная раздѣльность имущества, такимъ образомъ, чтобы каждый изъ нихъ имѣлъ въ имуществу, — вносимому имъ при бракѣ или же приобретаемому имъ во время брака, — тѣ права, которыя Лифляндское городское право присваиваетъ супругамъ къ отдѣльному ихъ имуществу;

3) чтобы по этому невеста Гертруда Амалія Амтманъ удержала за собою неограниченное право управлять, пользоваться и распоряжаться своимъ имуществомъ, и при отчужденіи или отягощеніи своего недвижимаго имущества, а равно при завѣщательныхъ распоряженіяхъ не нуждалась даже въ согласіи своего будущаго супруга;

4) чтобы имущество одного супруга никакимъ образомъ не отвѣдало за долги другаго супруга; и

5) чтобы, — съ сохраненіемъ свободной завѣщательной способности, которую оставилъ за собою каждый изъ супруговъ, — на случай смерти одного изъ супруговъ другой супругъ не имѣлъ никакихъ наследственныхъ притязаній къ оставшемуся послѣ умершаго имуществу, но чтобы на таковое имѣли исключительное право родившіяся въ бракѣ дѣти, съ которыми послѣ кончины договаривавшагося Іогана Фридриха Герлинга должна сонаследовать дочь его изъ перваго брака Адельгейда Герлинга, — или же прочіе ближайшіе кровные родственники. Рига-ратгаузъ, Апрѣль 3. дня 1873 года. № 289. 3

Управляющій Почтовой частью въ Лифляндской губерніи симъ доводитъ до свѣдѣнія, что съ 14. Апрѣля открытъ на Почтовой станціи Рузъ приемъ всякаго рода корреспонденціи,

т. е. простой и денежной, но при этом при-
совокупляется, что денежные отправления от
одного подателя в один приемный день не
могут превышать суммы 1000 рублей. № 2481.

Zufolge des mittelfst Patents Einer Livl. Gou-
vernements-Verwaltung vom 22. Juni 1870 Nr. 47
publicirten General-Verammlung-Beschlusses der
Interessenten der Livländischen abligen Güter-Credit-
Societät vom 16. Januar 1870 wird von der
Oberdirection dieser Societät Allen, die es angeht,
zur Wahrnehmung ihrer Rechte in Erinnerung ge-
bracht, daß nachstehende Livländische Pfandbriefe
und sonstige von der Livl. abligen Güter-Credit-
Societät ausgestellte Werthpapiere, mit einer Frist
von zwei Jahren zur Anmeldung etwaiger Ansprüche,
zur Mortification gestellt worden sind, nämlich:

I. Mittelfst des durch die Nr. 95, 98 und
101 der Livl. Gouvernements-Zeitung vom Jahre
1871 publicirten Proclams eines Kaiserlichen Liv-
ländischen Hofgerichts vom 12. August 1871
Nr. 4274 die Livl. Pfandbriefe:

Nr. gen. 3993 sp. 29 Kersel groß 1000 Rbl. S.
nebst Zinsbogen mit Cou-
pons pro October-Termin
1866 und fernere Termine,
sowie dem Talon zum
Empfange eines neuen
Zinsbogens.

" " 8767 " 67 Lindenberg groß 100 R. S.
ohne Zinsbogen.

II. Mittelfst des durch die Nr. 119, 123 und
128 der Livl. Gouvernements-Zeitung vom Jahre
1871 publicirten Proclams eines Kaiserlichen Livl.
Hofgerichts d. d. 30. September 1871 Nr. 5177
die Livl. Pfandbriefe:

Nr. gen. 5442 sp. 71 Festen groß 100 R. S.

" 451 "	1 Festenhof	" 1000 "
" 2775 "	1 Annenhof	" 1000 "
" 4445 "	45 Koploi	" 500 "
" 6644 "	23 Saarenhof	" 1000 "
" 11318 "	90 Neu-Kusthof	" 500 "
" 18200 "	86 Posendorf	" 500 "
" 18202 "	88 Posendorf	" 500 "

sämmtliche nebst Zinsbogen mit Coupons pro Oc-
tober-Termin 1871 und fernere Termine, sowie den
zu denselben gehörigen mit Blancoceffion versehenen
Cessionschriften.

III. Mittelfst des durch die Nr. 109, 110 und
111 der Livl. Gouvernements-Zeitung vom Jahre
1871 publicirten Proclams der Oberdirection vom
20. September 1871 Nr. 2489 die von der Estni-
schen Districts-Direction ausgestellten Scheine,
nämlich:

1. der 4% Zinseszinschein der Sparkasse groß
50 R. S. d. d. 18. Februar 1870 Nr. 6091.

2. die Zinsbogen zu den 3 1/2 % Depofitalscheinen,
und zwar:

a) mit Coupons pro Mai-Termin 1870 und
fernere Termine zu dem 3 1/2 % Depofit-
alscheine Nr. 285/25 groß 5 R. S.

b) mit Coupons pro November-Termin 1865
und fernere Termine zu dem 3 1/2 % De-
positalascheine Nr. 1988/548 groß 5 R. S.

IV. Mittelfst des durch die Nr. 126, 128
und 129 der Livl. Gouvernements-Zeitung vom
Jahre 1871 publicirten Proclams der Oberdirection
vom 29. October 1871 Nr. 2791 die von der
Estnischen Districts-Direction ausgestellten Scheine,
nämlich:

1. der 3 1/2 % Zinseszinschein d. d. 2. December
1859 Nr. 3665/505 groß 50 R. S.

2. der 4% Zinseszinschein d. d. 8. December
1865 Nr. 3614 groß 50 R. S.

3. die 4% Depofitalascheine à 50 R. S. Lit. C
Nr. 744 und 745 nebst zugehörigen Coupons
pro December-Termin 1868 und fernere
Termine.

V. Mittelfst des durch die Nr. 129, 130 und
131 der Livl. Gouvernements-Zeitung vom Jahre
1871 publicirten Proclams der Oberdirection vom
5. November 1871 Nr. 2876 nachstehende Scheine,
nämlich:

1. die Coupons pro October-Termin 1870 zu
den Livl. Pfandbriefen Nr. gen. 6987 sp. 31
Alt-Bornhusen groß 100 R. S. Nr. gen. 6162
sp. 20, Hochrofen groß 500 Rbl. S. und
Nr. gen. 10015 sp. 82 Neu-Schwaneburg
groß 100 Rbl. S.

2. der Zinsbogen mit Coupons pro October-
Termin 1870 und fernere Termine sowie mit
Talon zum Empfang eines neuen Zinsbogens
zu dem Pfandbriefe Nr. gen. 12526 sp. 27
Groß-Koop groß 1000 Rbl. S.

3. der Zinsbogen mit Coupons pro October-
Termin 1871 und fernere Termine sowie dem
Talon zum Empfang eines neuen Zinsbogens
zu dem Pfandbriefe Nr. gen. 22030 sp. 13
Romeskain, groß 500 Rbl. S.

4. der Talon zum Empfang eines neuen Zins-
bogens mit Coupons pro October-Termin 1871
und fernere Termine zu dem Livl. Pfandbriefe
Nr. gen. 3177 sp. 95, Schloß-Karlus und
Nr. gen. 5383 sp. 56, Teilig jeder groß
500 R. S.

5. der zuseht mit einer Blancoceffion des Rein-
Eisenstein veredene Cessionsbogen zu dem
Livl. Pfandbriefe Nr. gen. 11860 sp. 128
Versohn groß 500 Rbl. S.

6. der von der Lettischen Districts-Direction über
eine daselbst deponirte auf die Güter Uhla
und Surri Ingersfö Obligation d. d. 3. März
1845 groß 5000 R. S. am 23. August 1852
sub Nr. 151 ausgestellte Depofitalaschein.

VI. Mittelfst des durch die Nr. 143, 144 und
145 der Livl. Gouvernements-Zeitung vom Jahre
1871 publicirten Proclams der Oberdirection d. d.
8. December 1871 Nr. 3107 nachstehende Scheine:

1. die Coupons pro October-Termin 1861 zu
den Livl. Pfandbriefen Nr. 22415/44 Neu-
Salis, Nr. 22416/45 Neu-Salis, Nr. 22417/46
Neu-Salis, Nr. 22418/47 Neu-Salis,
Nr. 22419/48 Neu-Salis, Nr. 22420/49
Neu-Salis, Nr. 14524/94a Alt-Woidoma,
Nr. 20191/73 Eigtfer groß 1000 R. S. und
Nr. 20178/60 Eigtfer groß 500 R. S.

2. die von der Oberdirection über 100 R. S.
auf die Erben des Indril Lastmann ausge-
stellte Zinseszins-Recognition d. d. 23. März
1862 Nr. 412/1269.

VII. Mittelfst des durch die Nr. 150 und
153 der Livl. Gouvernements-Zeitung vom Jahre
1871 und Nr. 1 vom Jahre 1872 publicirten
Proclams der Oberdirection d. d. 22. December
1871 Nr. 3285 nachstehende Scheine, nämlich:

1. die von der Lettischen Districts-Direction aus-
gestellten Scheine und zwar:

a) die 3 1/2 % Zinseszinsascheine Nr. 171/3741,
173/3743 und 168/3738 vom Mai 1858
jeder groß 90 R. S., Nr. 103/3923
vom November 1858 groß 60 R. S.,
und Nr. 290/2780 vom Mai 1857 groß
30 R. S.

b) die 4% Zinseszinsascheine d. d. 8. Mai
1864 Nr. 601, 602 und 603, jeder
groß 50 R. S.

2. die von der Estnischen Districts-Direction aus-
gestellten Scheine, als:

a) die 4% Zinseszinsascheine sub Nr. 1363,
1365 und 1368 d. d. 7. Mai 1864
und sub Nr. 4782 d. d. 11. Mai 1867
jeder groß 50 R. S.

b) die 4% Depofitalascheine à 50 Rbl. S.
d. d. 1. Juni 1867 Lit. E Nr. 216,
217, 219, 220, 221, 224, 225, 226,
227, 228, 229, 230, 231, 232, 293,
294, 295, 297, alle mit Coupons pro
Juni-Termin 1872 und fernere Termine,
sowie die 4% Depofitalascheine à 50 R. S.
d. d. 1. December 1866 Lit. D sub
Nr. 735 und 736 beide mit Coupons
pro December-Termin 1871 und fernere
Termine.

VIII. Mittelfst des durch die Nr. 128, 129
und 130 der Livl. Gouvernements-Zeitung vom
Jahre 1872 publicirten Proclams der Oberdirection
vom 28. October 1872 Nr. 2337 nachstehende
Scheine, nämlich:

1. der Zinsbogen mit Coupons pro October-
Termin 1872 und fernere Termine, sowie mit
dem Talon zum Empfang eines neuen Zins-
bogens zu dem Livl. Pfandbriefe Nr. gen.
17106 sp. 57 Gilsen groß 100 Rbl. S.

2. die Zinsbogen mit Coupons pro October-
Termin 1872 und fernere Termine, sowie mit
den Talons zum Empfang neuer Zinsbogen
zu den Livl. Pfandbriefen Nr. gen. 22379
sp. 26 Hoppenhof, groß 1000 Rbl. S. Nr. gen.
22464 sp. 93 Neu-Salis, groß 1000 R. S.
Nr. gen. 23196 sp. 82 Rujen-Großhof,
groß 1000 Rbl. S. und Nr. gen. 23197
sp. 83 Rujen-Großhof, groß 1000 Rbl. S.

3. der Coupon pro April-Termin 1868 zu dem
Livl. Pfandbriefe Nr. gen. 13836 sp. 91
Kawast groß 500 Rbl. S.

4. die von der Oberdirection der Livl. abligen
Güter-Credit-Societät dem weil. Herrn Ober-
director Landrath und Ritter D. W. von Richter
über ein in Livl. Pfandbriefen auf Zinseszins
deponirtes Capital von 4300 Rbl. S. am
30. November 1825 sub Nr. 145/1822 aus-
gestellte Recognition. Nr. 807.

Riga, den 14. April 1873.

Proclams. Proclama.

Von dem Kaufmann Leib Schapiro ist bei dem
Vogtelgerichte der Kaiserlichen Stadt Riga darauf
angetragen worden, zur Mortification des dem

Impetranten Leib Schapiro von dem Riga'schen
Stadt-Cassa-Collegium im Mai-Monat 1872,
über die gefchehene Einzahlung einer Cautions-
summe von 5000 Rbl. S. M. beaufs. Versicherung
des zwischen dem Riga'schen Stadt-Cassa-Colle-
gium und dem Impetranten Leib Schapiro abge-
schlossenen Vertrages über den Bau der Hafen-
dammbefestigungen in Mülhgraben ausgestellt
und von dem Cancellisten des Riga'schen Stadt-
Cassa-Collegiums, E. Schilling unterzeichneten
Depofitalascheins, da ihm dieser Depofitalaschein ab-
handen gekommen, ein Proclam ergehen zu lassen.

Solchemnach werden Alle und Jede, welche
an diesen Depofitalaschein irgend einen rechtlichen
Anspruch zu haben vermeinen, auf den Grund der
Art. 3128 des III. Theils des Provinzialrechts
der Ostsee-Gouvernements hiemit aufgefordert, sich
mit ihren desfalligen Ansprüchen im Laufe von
sechs Monaten a dato, mithin spätestens bis zum
20. September 1873 bei diesem Vogtelgerichte
entweder in Person oder durch einen gehörig legi-
timirten Bevollmächtigten zu melden und anzugeben,
und ihre Ansprüche zu documentiren und auszu-
führen, bei der Verwarnung, daß nach Ablauf
dieser Präklusivfrist der in Rede stehende Depofit-
alschein als erloschen und nicht mehr gültig aner-
kannt werden wird. Nr. 169. 1

Riga-Rathhaus, im Vogtelgerichte den 20. März
1873.

Nachdem der Arrendator des Gutes Schloß-
Lemjal, ehemalige Arrendator des Kronsgutes
Rujen-Torney, Johannes Reinsfen mit Hinter-
lassung einer Wittve und unmündiger Kinder
verstorben und von der Wittve wie den Vormün-
dern der Kinder defuncti um Erlaß eines öffent-
lichen Proclams ad convocandos creditores et
debitores defuncti zur Feststellung des Nachlasses
gebeten worden, als werden durch dieses öffentliche
Proclam alle Gläubiger des verstorbenen Arrendat-
ors Johannes Reinsfen aufgefordert, geladen und
eitirt, alle ihre vermeintlichen Forderungen und
Ansprüche an den Nachlaß defuncti innerhalb der
peremtorischen Frist von einem Jahre, sechs Wochen
und drei Tagen, d. i. bis zum 18. Mai 1874
hieselbst bei dem Kaiserlichen Riga'schen Landgerichte
anzumelden und auszuführen, widrigenfalls sie mit
denselben für immer präcludirt und abgewiesen
werden sollen.

In gleicher Weise werden auch sämtliche
Schuldner des weiland Arrendators Johannes
Reinsfen und alle Diejenigen, welche im Besiß zum
Nachlaß gehöriger Vermögensstücke sind, andurch
aufgefordert, zur Vermeidung der gesetzlichen Strafen
sich während der Dauer dieses Proclams anher zu
melden und namentlich werden die resp. Credit-
anstalten und Banken, welche etwa mit dem weil.
Arrendator Johannes Reinsfen in Geschäftsbeziehung
gestanden und Werthpapiere oder anderweitige Do-
cumente desselben im Depot haben sollten, aufge-
fordert, darüber anher Mittheilung gelangen zu
lassen; wonach ein Jeder den solches angeht, sich
zu richten hat. Nr. 397. 2

Riga, den 3. April 1873.

Von dem Waisengerichte der Kaiserlichen Stadt
Riga werden Alle und Jede, welche an den Nachlaß
des allhier am 5. März c. verstorbenen, eine
Reihe von Jahren in der Briegerschen Gerberei
beschäftigt gewesen hiesigen Einwohners Peter
Petrinow irgend welche Anforderungen oder Erb-
ansprüche zu haben vermeinen oder demselben ver-
schuldet sein sollten, hiermit aufgefordert, sich inner-
halb sechs Monaten a dato dieses affigirten Pro-
clams und spätestens den 20. September 1873
sub poena praeclusi bei dem Waisengerichte oder
dessen Kanzlei, entweder persönlich oder durch
gesetzlich legitimirte Bevollmächtigte zu melden, um
daselbst ihre fundamenta crediti zu exhibiren, sowie
ihre etwaigen Erbansprüche zu dociren resp. ihre
Schulden anzuzeigen, widrigenfalls selbige, nach
Expirirung solthanen termini praefixi, mit ihren
Angaben und Erbansprüchen nicht weiter gehört
noch admittirt, sondern ipso facto präcludirt sein
sollen, mit den Schuldnern aber nach den Gesetzen
verfahren werden wird. Nr. 244. 1

Riga-Rathhaus, den 20. März 1873.

Сиротский Судъ Императорскаго гор. Риги
симъ вызываетъ всѣхъ и каждаго, кто пола-
гаетъ имѣть какія-либо требованія или наслед-
ственные притязанія въ имуществу, оставше-
муся послѣ умершаго въ г. Ригѣ 5. Марта
сего года здѣшняго жителя Петра Петринова,
занимавшагося много лѣтъ на кожевенномъ
заводѣ Бригера, или кто состоитъ ему должнымъ,
явиться въ Сиротскій Судъ или канцелярію
оного либо лично либо черезъ повѣреннаго,
снабженнаго законною довѣренностью, въ тече-
ніе шести мѣсяцевъ отъ нижесписаннаго числа
и никакъ не позже 20. Сентября 1873 года

подъ страхомъ просрочки, и представить доказательства своихъ требований и наследственныхъ притязаний, и показавши своихъ долговъ, въ противномъ случаѣ они по прошествии сего рѣшительнаго срока небудутъ болѣе допущены къ предъявленію своихъ требований и наследственныхъ притязаний, а самымъ дѣломъ отстранены просрочкою, съ должниками же будетъ поступлено по законамъ. **№ 244. 1**

Рига-ратгаузъ, 20. Марта 1873 г.

Von dem Waisengerichte der Kaiserlichen Stadt Riga werden Alle und Jede, welche an den Nachlass des allhier verstorbenen Zollbesuchers Jakob Wasiljew Lebedew irgend welche Erbsprüche zu haben vermeinen, hiermit aufgefordert, sich innerhalb sechs Monaten a dato dieses affigirten Proclams und spätestens den 28. September 1873 sub poena praecclusi bei dem Waisengerichte oder dessen Kanzlei, entweder persönlich oder durch gesetzlich legitimirte Bevollmächtigte, zu melden, um daselbst ihre etwaigen Erbsprüche zu doctren, widrigenfalls selbige, nach Expiration solthanen termini praefixi, nicht weiter gehört noch abmittirt, sondern ipso facto präcluidirt sein sollen, und des Verstorbenen nachgelassene Wittve Jermolaja Petrowa Lebedew, vermittelt gewesene Kanin, in Gemäßheit des Art. 1708 des III. Theils des Provincial-Rechts der Ostseegouvernements als dessen einzige Erbin anerkannt werden wird. **№ 272. 2**

Riga-Rathhaus, den 28. März 1873.

Сиротскій Судъ Императорскаго города Риги самъ вызываетъ всѣхъ и каждого, кто подаетъ имѣть какія-либо наследственные притязанія къ оставшемуся послѣ умершаго въ г. Ригѣ таможеннаго досмотрщика Якова Васильева Лебедева имуществу явиться въ Сиротскій Судъ или Канцелярію оного либо лично либо черезъ повѣреннаго, снабженнаго закладкою довѣренностью, въ теченіи шести мѣсяцевъ отъ нижеписаннаго числа и никакъ не позже 28. Сентября 1873 года, подъ страхомъ просрочки, и представить доказательства своихъ наследственныхъ правъ; въ противномъ случаѣ они по прошествии сего рѣшительнаго срока не будутъ болѣе допущены къ предъявленію своихъ притязаній, а самымъ дѣломъ отстранены просрочкою — и оставшаяся вдова умершаго Евдокія Петрова Лебедева, бывшая въ змужествѣ за Канинымъ, согласно ст. 1708 ч. III свода мѣстн. узак. губ. Остзейскихъ будетъ признана его единственною наследницею. **2**

Рига-ратгаузъ, 28. Марта 1853 г. **№ 272.**

Nachdem von Einem Wohlbedlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga in der bei dem Vogtei-Gerichte anhängigen General-Concursache des unter der Firma: Jacob Grünberg hieselbst gehandelt habenden Kaufmanns 1. Gilde Jacob Gotthard Friedrich Grünberg, ein Proclam ad concursum creditorum et ad convocandos debitores nachgegeben worden, werden von dem Vogtei-Gerichte der Kaiserlichen Stadt Riga Alle und Jede, die an den genannten Gemeinschulder resp. dessen Firma, irgend welche Anforderungen zu haben vermeinen, oder demselben Zahlungen zu leisten haben sollten, hierdurch aufgefordert und resp. unter Androhung der für den Unterlassungsfall festgesetzten Strafbestimmungen, angewiesen, mit solchen Ansprüchen, resp. Zahlungs- oder sonstigen Verpflichtungen unter Beibringung gehöriger Belege, binnen sechs Monaten a dato, resp. bis zum Ablaufe der alsdann anzuberaumenden Allegations-Termine, bei diesem Vogtei-Gerichte entweder in Person oder durch einen gehörig legitimirten Bevollmächtigten sich zu melden und anzugeben, bei der Verwarnung, daß widrigenfalls die resp. Creditoren, nach Ablauf dieser Präklusivfrist, mit ihren Anforderungen nicht weiter zugelassen, noch berücksichtigt werden sollen, mit den etwaigen Debitoren der in Rede stehenden Concursmasse aber nach den Gesetzen verfahren werden wird.

Riga, Vogtei-Gericht den 3. April 1873. **2**

№ 209.

Von Einem Eblen Rathe der Kreisstadt Wenden, werden Alle und Jede, welche an den Nachlass des vor mehreren Jahren ohne Hinterlassung eines Testaments verstorbenen Wendenschen Bürgers, Knochenhauersmeisters Carl Stolz, so wie dessen im Jahre 1872 gleichfalls ohne Hinterlassung eines Testaments verstorbener Ehegattin Charlotte Stolz, geb. Schachner, bestehend in Werthpapieren, Geld und Mobilienvermögen im Betrage von circa 1400 Rbl. irgend welche hereditarische oder sonstige Ansprüche und Rechtsvorbehalte erheben und geltend machen zu können vermeinen sollten, hierdurch peremptorisch aufgefordert, solche ihre Erb- und anderweitige Ansprüche und Rechtsvorbehalte, innerhalb der Frist von einem

Jahre und sechs Wochen, wird sein bis zum 2. Januar 1874, beim Wendenschen Rathe in Person oder durch gesetzliche Bevollmächtigte und zwar sub poena praecclusi anzumelden und im Wege Rechts auszuführen zu machen.

Gleichzeitig werden alle etwaigen Schuldner der genannten Nachlassmasse hierdurch aufgefordert, ihre debita oder etwaige der Nachlassmasse gehörige Effecten binnen 6 Monaten, wird sein bis zum 1. Juni 1873, beim Rathe zur Vermeidung gesetzlicher Verabreichung einzuzahlen, resp. einzuliefern.

Wenden-Rathhaus, am 6. November 1872.

№ 5422. 2

Nachdem der hiesige Brauereibesitzer Georg Habert zufolge des zwischen ihm und dem Hendrick Lido am 9. Januar d. J. abgeschlossenen und am 15. Februar c. sub Nr. 9 corroborirten Kaufcontracts das allhier im 3. Stadtheile sub Nr. 20 auf Erbgrund belegene Wohnhaus sammt allen Appertinentien für die Summe von 4500 Rbl. S. käuflich acquirirt, hat derselbe gegenwärtig zur Versicherung seines Eigenthums an dem qu. Immobil um den Erlaß einer sachgemäßen Edictalladung gebeten.

In solcher Veranlassung werden unter Berücksichtigung der supplicantischen Anträge Alle und Jede, welche die Burechtbeständigkeit des obervähnten, zwischen dem Herrn Georg Habert und dem Hendrick Lido am 9. Januar c. abgeschlossenen Kaufcontracts anfechten, oder dingliche Rechte an dem allhier im 3. Stadtheile sub Nr. 20 belegenen Immobile, welche in die Hypothekenbücher dieser Stadt nicht eingetragen oder in denselben nicht als noch fortdauernd offen stehen, oder auf dem in Rede stehenden Immobil ruhende Reallasten privatrechtlichen Charakters oder endlich Nacherrechte geltend machen wollen, desmittelft aufgefordert und angewiesen, solche Einwendungen, Rechte und Ansprüche binnen der peremptorischen Frist von einem Jahr und sechs Wochen a dato, also spätestens bis zum 27. April 1874 anher anzumelden, geltend zu machen und zu begründen.

An diese Ladung knüpft der Rath die ausdrückliche Verwarnung, daß die anzumeldenden Einwendungen, Rechte und Ansprüche, wenn deren Anmeldung in der peremptorisch anberaumten Frist unterbleiben sollte, der Präclusion unterliegen und sodann zu Gunsten des Herrn Provocanten diejenigen Verfügungen getroffen werden sollen, welche ihre Begründung in dem Nichtvorhandensein der präcluidirten Ansprüche, Rechte und Einwendungen finden.

Insbesondere wird der ungeförte Besitz und das Eigenthum an dem allhier im 3. Stadtheile sub Nr. 20 belegenen Immobile dem Herrn Käufer Georg Habert nach Inhalt des betreffenden Kaufcontracts zugesichert werden. **№ 405. 2**

Dorpat-Rathhaus, am 16. März 1873.

Von Einem Eblen Rathe der Kaiserlichen Stadt Tselin werden alle Diejenigen, welche an nachstehende Grundstücke:

1. an das in dieser Stadt sub Nr. 61 b belegene, ehemals dem Herrn dimit. Kreiddeputirten Herrmann von zur Mühlen zugehört habende, nunmehr von dem hiesigen Herrn Kaufmann C. G. Peterson laut zwischen ihm und dem ersteren am 11. März 1872 abgeschlossenen und am 16. März ej. a. corroborirten Kaufcontracte für die Summe von 6500 Rbl. S. acquirirte Wohnhaus sammt allen Appertinentien und
2. an das in dieser Stadt sub Nr. 132 belegene, ehemals den Kindern und Testamentserben der vermittelten Frau Catharina Rosenberg eigenthümlich zugehört habende, nunmehr von dem hiesigen Herrn Kaufmann C. G. Peterson laut zwischen ihm und den ersteren, nach erfolgter oberwaisengerichtlicher Genehmigung, am 24. März a. c. abgeschlossenen und am 26. März c. corroborirten Kaufcontracte für die Summe von 3000 Rbl. S. acquirirte Wohnhaus sammt allen Appertinentien

aus irgend einem Grunde Ansprüche und Anforderungen zu machen oder wider deren Veräußerung und Eigenthumsübertragung Einreden formiren zu können vermeinen sollten, desmittelft aufgefordert, sich innerhalb Jahr und Tag a dato, d. h. bis zum 18. Mat 1874 sub poena praecclusi bei diesem Rathe zu melden, solche Ansprüche, Anforderungen oder Einreden gehörig zu documentiren und ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser Frist Niemand weiter gehört und die vorbezeichneten Grundstücke dem Herrn Kaufmann C. G. Peterson zum erb- und eigenthümlichen Besitze adjudicirt werden sollen.

Tselin-Rathhaus, am 29. März 1873.

№ 276. 3

Wenn der Grundbesitzer des im Bernardschen Kreise und Hallischen Kirchspiele belegenen Felschen Rangro-Gefindes Rikart Laur insolvent geworden, so ergeht hierdurch vom unterzeichneten Moiseküll-Felix-Kübelshoffen Gemeindegerrichte an Alle und Jede, die an genannten Rikart Laur Forderungen haben, der Aufruf, diese ihre Forderungen in der Frist von drei Monaten, d. i. spätestens bis zum 28. Juni 1873 beim hiesigen Gemeindegerrichte zu verlaubaren, widrigenfalls sie ihres Forderungsrechtes verlustig gehen.

Gleichzeitig hiermit werden auch Alle, die dem Rikart Laur Schulden oder Vermögensgegenstände desselben in Händen haben, gewarnt, selbige in der obengenannten Frist beim hiesigen Gemeindegerrichte zu liquidiren oder demselben auszureichen, wenn sie nicht der Strenge der Gesetze verfallen wollen.

Moiseküll-Felix & Kübelshoff, Gemeindegerricht den 28. März 1873. **№ 147. 1**

Von dem Schloß-Oberpahlen'schen Gemeindegerrichte wird hierdurch bekannt gemacht, daß wider den hiesigen, im Handelwert Oberpahlen wohnhaften Knochenhauer Jaan Zuchlam der Concurs ausgeschrieben ist und werden alle Diejenigen, welche an den genannten Erbar Forderungen irgend welcher Art haben, oder ihm verschuldet sein sollten, aufgefordert, ihre resp. Forderungen und Schulden, zur Vermeidung aller gesetzlichen Nachtheile binnen drei Monaten a dato dieses Proclams, also spätestens bis zum 1. Juli 1873 bei diesem Gemeindegerrichte wie gehörig anzuzeigen und zu erweisen.

Schloß-Oberpahlen, Gemeindegerricht den 1. April 1873. **№ 201. 2**

Wiseem teem, las fawi par ta nomruscha Stschiles Dgres-trodseneela Bernhard Ekke manteneekem turabs, teel zur scho sinams davisits, la Bernhard Ekke testamente tai 4. Junija sch. g. pulstien 12 pusdeend pee schijs pagasta teefas teem manteneekem preetischä lasta tiks. **№ 146.**

Stschiles pagasta teefä, 4. Aprili 1873. **2**

Kab tai Stohmeres pagasta teefai, Zeshu-Wallas kreije Gulbenes bainiz draubst, ta bshwes weeta no ta schejeenes bijuscha Ramsad trobbsineela Anton Dombrowsky nefinnama irr, un taspatz weenu daku no sawahm mantahm schait bes no-fajzichanas atshajis, turra par daku ar Uraugu teefas wehleschanu liffumischigi pahrohta tiffuse un to eenahfufe nauda schait glabbaschana stahm, us lam arri wairahf parahdu praffitaji peemelde-jusches, tad tohp zur scho tas bijis trobbsineels Anton Dombrowsky la arri wiffi tee lurrem tas-pats to parahda, un fawischki ar tee lam lahbas mantas no winna wehl rohkä buhtu, zur scho usajinati trihs mehneshu laika no appafschafstas deenas flaitohf, tas irr: libds 19. Juni f. g. pee Stohmeres pagasta teefas peeteittees; pehz nofajita laika netiks wairs neweens penemits bei ar mantas flehpejeem, la arri ar to schait glabbaschana stah-wedamu naudu pehz liffumeem ijdarihts.

Stohmere, tai 19. Merz 1873. **№ 78. 1**

Kab tas Kopaschu pagasta lohjeklis, schejeenes Seeda mahjas dakkas-rentneels Gotthard Sprenge, irr mirris, tad teef zur scho wiffi winna parahdu bewei la arri nehmeji usajenati, no apafschä rastit-tas deenas 3 mehneshu laika pee schijs pagasta teefas peeteittees. Wehlatu neweens netaps penemits un ar parahdu flehpejeem pehz liffuma ijdarihts. **№ 120. 1**

Stschiles pagasta teefä, 14. Martä 1873.

Kab tabs Lashberga walsts faimeneels Karl Duffats, las agrahf appafschä Gaujenes draubst bshwojes taggad parahda deht irr kontursf krittis, tad zur scho teef usajenati wiffi parahdu bewei un nehmeji ar sawahm taisnahm praffischanam un peeteifschanam wiffi wehlati libds 22. Junijam a. c. pee Lashberges pagasta teefas peeteittees. Kas to wehra netiks ar to tiks darrihits la liffumi to norahda. **№ 51. 1**

Lashberga pagasta teefa, tai 22. Marta 1873.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen u. thut das Wenden-Wallische Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach die Herren Burchard von Lanting als Besitzer des Gutes Meslau, Seine Excellenz der Geheimrath Alexander Baron Vietinghof als Besitzer des Gutes Malup und Alt-Aunenhof, Heinrich Petersohn Kaufmann als Besitzer des Gutes Landohn hieselbst nachgesucht haben, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehend aufgeführte, zum Gehörchlande der obgenannten Güter gehörigen Grundstücke den unten genannten Käufern dergestalt mittelst bei diesem Kreisgericht begrabachten Kaufcontracte übertragen worden sind, daß selbige Gestade mit allen Gebäuden und sonstigen

Appertinentien den resp. Käufern als freies von allen auf den Gütern ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für sie und ihre Erben und Erb- wie Rechtsnehmer angehören sollen, als hat das Wenden-Wallische Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adeligen Güter-Credit-Societät und sonstiger ingrossarischer Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche aus irgend einem Rechte, Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannter Geseinde sammt allen Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einreden gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß die genannten Geseinde nebst allen Gebäuden und Appertinentien als selbstständige Hypothekensstücke constituirte, den resp. Käufern als alleiniges von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigenthum erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen, und zwar:

I. des Gutes Meselau, Kirchspiel Löfern:

1. Bullan Boor, groß 24 Tblr. 81 Gr., auf den Meselauschen Bauer Peter Boor für den Preis von 4357 Rbl. S.
2. Bullan Gust Schmidt, groß 16 Tblr. 28 Gr., auf den Peter Schmidt für den Preis von 2365 Rbl. S.
3. Bullan Peter Schmidt, groß 17 Tblr. 35 Gr., auf den Jahn Schmidt für den Preis von 2608 Rbl. S.
4. Jerken Jahn Gauje, groß 19 Tblr. 12 Gr., auf den Jakob Gauje für den Preis von 2774 Rbl. S.
5. Jerken Otto Keeping, groß 19 Tblr. 85 Gr., auf den Karl Gauje für den Preis von 2593 Rbl. S.
6. Silgal Peter Spironb, groß 25 Thaler 67 Gr., auf den Jahn Spironb für den Preis von 2832 Rbl. S.
7. Silgal Bertul Schmidt, groß 24 Tblr. 3 Gr., auf den Jurr Schmidt für den Preis von 2644 Rbl. S.
8. Belme Mittel Kruming, groß 23 Tblr. 26 Gr., auf den Jahn David für den Preis von 3377 Rbl. S.
9. Belme Mittel Kurfemneel, groß 18 Thaler 44 Gr., auf den Mittel Kurfemneel, für den Preis von 2408 Rbl. S.
10. Sohber Peter Emers, groß 21 Tblr. 23 Gr., auf den Karl Miln für den Preis von 2779 Rbl. S.
11. Sohber Sprig Rantor, groß 22 Tblr. 64 Gr., auf den Sprig Rantor für den Preis von 3086 Rbl. S.
12. Sohber Bertul Meister, groß 17 Tblr. 26 Gr., auf den Jahn Meister für den Preis von 2507 Rbl. S.
13. Maissan Andres Trappin, groß 19 Thaler 32 Gr., auf den Peter Trappin für den Preis von 2621 Rbl. S.
14. Maissan Jurr Wilping, groß 16 Thaler 74 Gr., auf den Jurr Wilpin für den Preis von 2291 Rbl. S.
15. Maissan Ansch Mills, groß 17 Tblr. 30 Gr., auf den Jakob Kusse für den Preis von 2167 Rbl. S.
16. Bebre Jahn Kusse, groß 27 Tblr. 41 Gr., auf den Peter David für den Preis von 3569 Rbl. S.
17. Sible Jakob Wannag, groß 21 Tblr. 31 Gr., auf den Jakob Wannag für den Preis von 3298 Rbl. S.
18. Sible Jahn Birnsohn, groß 18 Tblr. 3 Gr., auf den Peter Birnsohn für den Preis von 2715 Rbl. S.
19. Sible Jahn Puhga, groß 13 Tblr. 67 Gr., auf den Ansch Puhge für den Preis von 1993 Rbl. S.
20. Seebain Mittel Kusse, groß 21 Tblr. 2 Gr., auf den Mittel Kusse für den Preis von 3049 Rbl. S.
21. Seebain Jurr Kusse, groß 17 Tblr. 66 Gr., auf den Peter Kusse für den Preis von 2660 Rbl. S.
22. Seebain Mittel Baum, groß 18 Tblr. 73 Gr., auf den Jahn Baum für den Preis von 2634 Rbl. S.
23. Pihfeneel Gust David, groß 15 Tblr. 9 Gr., auf den Jahn David für den Preis von 2114 Rbl. S.

24. Pihfeneel Peter Smalle, groß 21 Tblr. 77 Gr., auf den Jahn Smolle für den Preis von 3060 Rbl. S.
 25. Pihfeneel Jahn Spring, groß 12 Tblr., auf den Jahn Spring für den Preis von 1560 R.
 26. Pihfeneel Jahn Schmidt, groß 16 Thaler 2 Gr., auf den Peter Schmidt für den Preis von 2163 Rbl. S.
 27. Rieg Jurr Irrath, groß 15 Tblr. 27 Gr., auf den Jahn Dulbe für den Preis von 2065 Rbl. S.
 28. Rieg Peter Bratsch, groß 18 Tblr. 63 Gr., auf den Mittel Bratsch für den Preis von 2431 Rbl. S.
 29. Ohde Willum Liebe, groß 22 Tblr. 33 Gr., auf den Jahn Lihbeet für den Preis von 3355 Rbl. S.
 30. Ohde Matsch Wannag, groß 12 Tblr. 3 Gr., auf den Peter Rohdol für den Preis von 1685 Rbl. S.
 31. Kallan Peter Selting, groß 14 Tblr. 13 Gr., auf den Peter Selting für den Preis von 2404 Rbl. S.
 32. Kallan Peter Miffing, groß 16 Tblr. 19 Gr., auf den Mattis Dulbe für den Preis von 2756 Rbl. S.
 33. Meschandre Jahn Pinn, groß 14 Tblr. 28 Gr., auf den Jakob Pinn für den Preis von 1789 Rbl. S.
 34. Meschandre Jurr Müller, groß 18 Thaler 34 Gr., auf den Jurr Müller für den Preis von 2481 Rbl. S.
 35. Meschandre Otto Awen, groß 21 Tblr. 15 Gr., auf den Otto Awen für den Preis von 2857 Rbl. S.
 36. Aischatneel Jakob Elsing, groß 15 Thaler 37 Gr., auf den Jakob Elsing für den Preis von 2003 Rbl. S.
 37. Aischatneel Rein-Neuland, groß 11 Thaler 70 Gr., auf den Rein Neuland für den Preis von 1453 Rbl. S.
 38. Braule Ansch Sackelabje, groß 11 Thaler 73 Gr., auf den Ansch Sackelabje für den Preis von 1560 Rbl. S.
 39. Braule Peter Wannag, groß 17 Tblr. 40 Gr., auf den Peter Wannag für den Preis von 2529 Rbl. S.
 40. Luhlau Jurr David, groß 18 Tblr. 89 Gr., auf den Peter David für den Preis von 2943 Rbl. S.
 41. Luhlau Matsch Baum, groß 28 Tblr. 73 Gr., auf die Jahn und Peter Baum für den Preis von 4754 Rbl. S.
 42. Jäschke Otto Jäger, groß 27 Tblr. 74 Gr., auf die Otto und Jakob Gehger für den Preis von 4173 Rbl. S.
 43. Smecken Mittel Kupsche, groß 16 Thaler 63 Gr., auf den Jahn Kupsje für den Preis von 2171 Rbl. S.
 44. Smecken Bertul Baum, groß 20 Tblr. 14 Gr., auf den Gust Baum für den Preis von 2620 Rbl. S.
 45. Smecken Jahn Suppan, groß 13 Tblr. 80 Gr., auf den Jurr Suppan für den Preis von 1806 Rbl. S.
 46. Mattain Ansch Kurfemneel, groß 13 Thaler 69 Gr., auf den Ansch Kurfemneel für den Preis von 1515 Rbl. S.
 47. Mattain Jurr Wohl, groß 11 Tblr. 11 Gr., auf den Ansch Kurfemneel für den Preis von 1223 Rbl. S.
 48. Smeineel Andres Fuls, groß 10 Tblr. 25 Gr., auf den Andres Fuls für den Preis von 1766 Rbl. S.
- II. des Gutes Malup, Kirchspiel Marienburg:
1. Brenze Peter Grudul Nr. 1, und Brenze Jurr Rahrellin Nr. 2, groß 21 Tblr. 72³³/₁₁₂ Groschen, an die vereinigte Malup-Herrmannshofsche Gemeinde für den Preis von 2725 R. S.
- III. des Gutes Alt-Annenhof, Kirchspiel Marienburg:
1. Verschas Jurr Kasain Nr. 3, groß 17 Tblr. 60⁴⁸/₁₁₂ Gr., an die Gemeinden Alt- und Neu-Annenhof und Marienburg-Pastorat, für den Preis von 2385 Rbl. S.
- IV. des Gutes Laudohn, Kirchspiel Laudohn:
1. Jaun Ruhjan Nr. 71, groß 19 Tblr. 84 Gr., auf den Laudohnschen Bauer Kaspar Kapast für den Preis von 3350 Rbl. S.
 2. Opse Nr. 91, groß 11 Tblr. 12 Gr., auf den Jahn Werpel für den Preis von 1850 R.
 3. Rotpe Nr. 86, groß 15 Tblr. 50 Gr., auf den Jahn Aspurn für den Preis von 2489 Rbl. S.
- Nr. 849. 1
Gegeben Wenden, den 3. März 1873.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen u. bringt das Riga-Wolmarische Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Bauer Krißch Sahlsirne

sen. Erbbesitzer des im Saltsburgschen Kirchspiele des Riga-Wolmarischen Kreises belegenen Saltsburgischen Jaun-Kimmen-Geseindes hieselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das zum Gehörchlande dieses Gutes gehörige, unten näher bezeichnete Grundstück mit den zu ihm gehörigen Gebäuden und Appertinentien, dem ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufer als freies und unabhängiges Eigenthum, für ihn und seine Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören soll; als hat das Riga-Wolmarische Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der livl. adeligen Güter-Credit-Societät und aller derjenigen, welche auf dem Jaun-Kimmen-Gesinde bei Einem Kaiserl. Riga'schen Kreisgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehenden Grundstücks nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb der peremptorischen Frist von sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien, dem resp. Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll. Das Geseinde Jaun-Kimmen, groß 7 Tblr. 66 Gr., dem Bauer Krißch Sahlsirne jun. für den Preis von 1150 Rbl. S.
Wolmar, den 8. März 1873. Nr. 457. 2

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen u. bringt das Bernau-Fellinsche Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Herr dimitt. Ordnungsrichter Theodor Baron Hönningen von Huene, Erbbesitzer des im Groß-St.-Johannischen Kirchspiele des Fellinschen Kreises belegenen Gutes Ramwast, hieselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das zum Bauerlande dieses Gutes gehörige, unten näher bezeichnete Grundstück dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Contracts, verkauft worden ist, daß dieses Grundstück mit den zu demselben gehörenden Gebäuden und Appertinentien, dem ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufer als freies, von allen auf dem Gute Ramwast ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum, für ihn und seine Erben sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören solle, als hat das Bernau-Fellinsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät und etwaiger sonstiger ingrossarischer Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehenden Grundstücks, nebst Gebäuden und Appertinentien, formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 5. September 1873 bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien, dem resp. Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll:

Wildioja Nr. 22, groß 18 Tblr. 82¹¹²/₁₁₂ Gr., dem Bauer Hans Mitt für den Kaufpreis von 4500 Rbl. S.
Fellin, den 5. März 1873. Nr. 295. 1

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen u. bringt das Bernau-Fellinsche Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach Seine Excellenz der Herr Landrath Carl von Mensenkampff, Erbbesitzer des im Larnawischen Kirchspiele des Fellinschen Kreises belegenen Gutes Schloß-Larnaw, hieselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm die zum Bauerlande dieses Gutes gehörigen, unten näher bezeichneten Grundstücke dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachter Contracte verkauft worden sind, daß diese Grundstücke mit den zu den-

selben gehörenden Gebäuden und Appertinentien den ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufern als freies von allen auf dem Gute Schloß-Larvaß ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für sie und ihre Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören sollen, als hat das Bernau-Wellinsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät, deren Rechte und Ansprüche unaltert verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Grundstücke nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermehren, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 5. September 1873 bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien deren resp. Käufern erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen:

Punnako Nr. 21 und 22, groß 29 Tlhr. 46 Gr., dem Bauer Johann Saksus für den Kaufpreis von 5200 Rbl. S.

Kõivma Nr. 57, groß 21 Tlhr. 44 Gr., dem Bauer Johann Kallenthal für den Kaufpreis von 3200 Rbl. S.

Matto Nr. 59, groß 19 Tlhr. 6 Gr., dem Bauer Andres Wassur für den Kaufpreis von 2850 R.

Matto Nr. 60, groß 22 Tlhr., dem Bauer Hans Johanson für den Kaufpreis von 3300 R. S. Feiin, den 5. März 1873. Nr. 300. 1

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen ic. bringt das Bernau-Wellinsche Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Herr Kirchspielsrichter Julius von Masadin, Erbbesitzer des im St. Jacobischen Kirchspiele des Bernauschen Kreises belegenen Gutes Sallentack, hieselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm die zum Bauerlande dieses Gutes gehörigen, unten näher bezeichneten Grundstücke bergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachter Contracte verkauft worden sind, daß diese Grundstücke, mit den zu denselben gehörenden Gebäuden und Appertinentien, den ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufern als freies, von allen auf dem Gute Sallentack ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum, für sie und ihre Erben sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören sollen, als hat das Bernau-Wellinsche Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät und etwaiger sonstiger ingrossarischer Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unaltert verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Grundstücke, nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermehren, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 5. September 1873, bei diesem Kreisgerichte, mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Grundstücke, sammt Gebäuden und allen Appertinentien, deren resp. Käufern erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen.

Taggakuilla Maddise Nr. 10, groß 15 Tlhaler 72¹/₁₂ Gr., dem Bauer Abo Kasak für den Kaufpreis von 1885 Rbl. S.

Taggakuilla Endriko Nr. 11, groß 13 Tlhr. 89²²/₁₁₂ Groschen, dem Bauer Abo Kasak für den Kaufpreis von 1820 Rbl. S.

Kenni Nr. 14, groß 6 Tlhr. 71 Gr., dem Bauer Jaan Kehke für den Kaufpreis von 770 R. S.

Liwa Nr. 15, groß 12 Tlhr. 72¹/₁₂ Gr., dem Bauer Michel Kruse für den Kaufpreis von 1640 Rbl. S. Nr. 305. 1

Feiin, den 5. März 1873.

Торги. Торге.

Bur Verpachtung der auf Gravenhoffchem Stadtgrunde im 2. Quartier des 3. Vorstadttheils belegenen Marienmühle nebst Appertinentien auf

24 Jahre vom 20. Mai 1873 ab sind von dem Riga'schen Stadt-Cassa-Collegium öffentliche Auktionsstermine auf den 26. April, 1. und 3. Mai d. J. anberaumt worden.

Pachtlihaber werden aufgefordert, sich am 3. Mai d. J. um 12 Uhr Mittags zur Verlautbarung ihrer Meistbote, zeitig zuvor aber zur Durchsicht der Bedingungen und Stellung der geforderten Sicherheit bei dem Riga'schen Stadt-Cassa-Collegium einzufinden. Nr. 429. 2 Riga-Rathhaus, den 14. April 1873.

Рижскою Комиссією Городской Кассы назначены торги 26. Апрель 1. и 3. Мая с. г., на отдачу въ аренду Маріанской мельницы съ принадлежностями, состоящей 3. форштатской части 2. квартала, на Гравенгооской землѣ, срокомъ съ 20. Мая с. г., впредь на 24 сряду года.

Лица желающія взять оную мельницу въ аренду, приглашаются сямъ явиться въ Комисію Городской Кассы 3. Мая въ 12 часовъ полудня, заранее же тѣмъ лицамъ явиться въ оную же Комисію для разсмотрѣнія условий до означенныхъ торговъ касающихся и представленія требуемыхъ залоговъ. № 429. 2 г. Рига-ратгаузъ, 14. Апрель 1873 года.

Прибалтійское Управление Государственными Имуществами объявляетъ, что въ Кольбергскомъ волостномъ судѣ будутъ производиться торги и переторжка 26. и 30. Апрель сего года на отдачу въ 12-лѣтнее арендное содержаніе находящихся во II. Рижскомъ Лѣсничествѣ, Руенской Лѣсной дачи, осьми сѣнокошныхъ участковъ. Подробныя условія объ отдачѣ въ содержаніе упомянутыхъ сѣнокошъ, желающіе могутъ разсматривать въ Прибалтійскомъ Управленіи Государственными Имуществами и въ Канцеляріи II. Рижскаго Лѣсничества.

Кромѣ изустныхъ торговъ допускаются и объявленія въ запечатанныхъ конвертахъ. № 2431. 2

Die Baltische Domainen-Verwaltung macht hierdurch bekannt, daß wegen Wiederverpachtung der im Rujenschen Forste der II. Riga'schen Forstei belegenen acht Heuschläge am 26. und 30. April 1873 ein Lorg resp. Peretorg bei der Colberg'schen Gemeinde-Verwaltung abgehalten werden wird. Ausführliche Bedingungen über die Verpachtung genannter Heuschläge können eingesehen werden in der Baltischen Domainen-Verwaltung und in der Kanzlei des II. Riga'schen Herrn Kronsförsters.

Außer den mündlichen Angeboten werden auch Offerten in versiegelten Couverts entgegen genommen. Nr. 2431. 2

Отъ Аренбургской Таможни объявляется, что на основаніи 909 ст. VI т. свода зак. (изд. 1857 г.) за невякою хозяйствъ груза, спасеннаго въ 1869 г. съ Англійскаго корабля „Діана“, шкиперъ Г. Гакетъ, при оной будутъ продаваться съ публичнаго торга, 11. Юня сего года, въ 12 часовъ полудня, рельсы и другіе предметы для желѣзныхъ дорогъ, въсомъ до 13,660 пудовъ.

Вмѣстѣ съ сямъ вызываются хозяева означеннаго груза, отправленнаго въ Сентябрь мѣсяцѣ 1869 г. изъ Антверпена, К. Г. Шепелеромъ и Ф. Верелленъ-Вернертомъ, въ Кронштадтъ, въ М. и А. Лавестамъ и Ф. Винбергу, явиться въ сію Таможню въ теченіе одного годѣ, считая со дня учиненія продажи поименованныхъ предметовъ, къ полученію вырученныхъ денегъ, за вычетомъ пошлынъ и издержекъ; а буде хозяева до 11-го Юня 1874 г. не явятся съ надлежащими доказательствами о принадлежности товара, то причитающаяся имъ сумма обращена будетъ въ казну. № 245. 3 г. Аренбургъ, Апрель 11-го дня 1873 года.

Von dem Arensburg'schen Zollamte wird hierdurch bekannt gemacht, daß auf Grundlage des § 909, Band VI, der Gesefsammlung (Ausgabe v. J. 1857) wegen Nichtmeldung der Eigenthümer, der aus dem Englischen Schiffe „Diana“, Capt. G. Hacket, im Jahre 1869 geborgenen Ladung, bei demselben Schienen und andere Eisenbahn-Gegenstände, an Gewicht circa 13,660 Pud, am 11. Juni d. J., um 12 Uhr Mittags, werden öffentlich versteigert werden.

Zugleich ergeht an die Eigenthümer gedachter Ladung, welche im September 1869 von Antwerpen durch C. G. Schepeler und F. Verellen-Bernaert nach Kronstadt an M. & A. Levestam und F. Winberg abgesandt worden, die Aufforderung, im Laufe eines Jahres, gerechnet vom Tage der gedachten Versteigerung, zum Empfange des Erlöses, — nach Abzug von Poschlin und Kosten, — bei diesem Zollamte sich zu melden, widrigenfalls bei Nichtbeanspruchung ihres auf gesetzliche Weise sich stützenden Eigenthumsrechts, der ihnen zustehende

Gelbbetrag, am 11. Juni 1874 zur Kronscasse verrechnet werden wird. Nr. 245. 3

Arensburg, den 11. April 1873.

No Mahlpills pagasta valdichanas teel zaur šco isklubbinate:

Ka tanni 18. May f. g. no Mahlpills valsts Magastinas tiks wairat šohlitajam ofšioni pabrdohti taggab par esahsumu tiftai: 38 šfetwertu rubsu un 537 šfetwertu wafaras labbibas (meeschi un ausu); pabrdošchana šafštees pulsten 10 no ribta, un notifs leelafas un masafas dafas. Bi-zeji labbibu warrehs apffattisti tanni pašča deenā preefsch ofšiona. Nr. 162. 3

Mahlpills pag. vald., tanni 17. April 1873.

Отъ С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что по требованію Черниговскаго Губернскаго Правленія, для удовлетворенія долговъ мѣщанъ Ивана и Федора 2. Васильевыхъ Недригайловыхъ, купцамъ: Макарову 2000 р., Сяичу 1780 р., Баникову 500 р. и Ларіонову 300 р. и гильдейскихъ повинностей 12 р. 50 к., будетъ вновь продаваться съ публичныхъ торговъ принадлежащее означеннымъ лицамъ и брату ихъ Федору 1 Недригайлову недвижимое имѣніе, состоящее Черниговской губерніи, Новозыбковскаго уѣзда въ посадѣ Климовой, заключающее въ себя два деревянныхъ дома, каждый о двухъ избахъ длиною одинъ 7 саж. 1 арш., шир. 3 саж., другой 5 саж. 1 арш., шириною 3 саж. 1/2 арш., при коихъ амбаръ, сарай, маслобояня, каменная баня и прочія строенія, два фруктовыхъ сада, земли подъ однимъ домомъ со строеніемъ 30 саж. длин. и 11 саж. шир., другимъ 20 дл. и 8 шир., подъ садами, однимъ 66 и 11, другимъ 90 длин. и пустопорожнимъ мѣстомъ шир. 9 длин. 22 1/2 саж. оцѣнено въ 850 руб. Продажа эта послѣдняя и окончательная будетъ производиться въ срокъ торга 11. Мая 1873 года съ переторжкою чрезъ три дня, въ присутствіи С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія, въ которомъ желающіе могутъ разсматривать описъ и другія бумаги до продажи сей относящіяся. № 1935. 2

Марта 3. дня 1873 года.

Судебный приставъ Псковскаго Окружнаго Суда Михаилъ Николаевичъ Петровъ, жительствующій въ г. Псковѣ, на Запсковѣ, въ д. Рындина, сямъ объявляетъ, что на окончательное удовлетвореніе иска дворянки Варвары Устиновой Брониковской, переданнаго коллежскому ассесору Матвѣю Васильеву Шацкому по запродажному условію, будетъ производиться 16. Мая 1873 года, съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій Псковскаго Окружнаго Суда, второй публичный торгъ на 12 крестьянскихъ надѣловъ деревни Цыши, состоящей Псковской губерніи, Островскаго уѣзда, 2. стана, Вышгородской волости, въ 4. Мировомъ участкѣ, принадлежащихъ наследникамъ умершаго помѣщика Ивана Сергѣева Захарова, сыновьямъ его: Петру, Павлу и Андрею и дочерямъ: Елизаветѣ и Александрѣ Захаровымъ, и Екаторинѣ Реутъ, урожденной Захаровой. Для первыхъ торговъ имѣніе это было оцѣнено въ 1500 руб.; на вторыхъ же торгахъ, на основаніи 1182 ст. уст. гражд. суд., можетъ быть продано и ниже оцѣнки. № 141. 2

Судебный приставъ Псковскаго Окружнаго Суда Михаилъ Николаевичъ Петровъ, жительствующій въ г. Псковѣ, на Запсковѣ, въ д. Рындина, объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи статскаго совѣтника Михаила Антонова Клопотовскаго, въ суммѣ 3500 руб. съ 0/0 по закладной, будетъ производиться 16. Мая 1873 года, съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій Псковскаго Окружнаго Суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго крестьянину Московской губерніи, Клисскаго уѣзда, села Покровскаго, Родіону Петрову Голикову, состоящаго во 2. части г. Пскова, за Сергѣевскими воротами, въ Кузнецкахъ, заключающагося въ каменномъ двухъ-этажномъ съ мезониномъ домѣ, крытомъ желѣзомъ, съ пристройками, садомъ и мѣстомъ, всего подъ постройками и садомъ въ длину по улицамъ по 13 саж., а съ правой и лѣвой сторонъ по 17 саж., оцѣненнаго въ 3000 руб. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы; желающіе торговаться могутъ видѣть описъ и всѣ бумаги, до сей продажи относящіяся, въ канцеляріи Псковскаго Окружнаго Суда, до начала торга. № 137. 2

Судебный приставъ Псковскаго Окружнаго Суда, Цыганковъ, жительствующій въ г. Псковѣ, на Запсковѣ, въ домѣ Леопольской, сямъ объ-

являть, что на удовлетворение претензий разных лиц, в количестве 244 руб. 54 коп., будет продаваться 16. Мая 1873 года, съ 10 часов утра, въ залъ заведенія Псковскаго Окружнаго Суда, недвижимое имѣніе, принадлежащее крестьянамъ Псковской губерніи, Опочецкаго уѣзда, Полянскій волости, д. Жервель Михайлу, Игнатию и Татьянѣ Егоровымъ и Анисіи Семеновѣ Новиковымъ, состоящее въ Опочечкомъ уѣздѣ, 2. стана, заключающееся въ пустошѣ Ермолиной-Григорьевой тожъ, въ количествѣ 18 десятинъ 323½ саж. Земля эта заложена у коллежскаго секретаря Александра Иванова Евстифеева въ суммѣ 500 руб. безъ процентовъ и будетъ продаваться въ цѣломъ составѣ. Имѣніе это оцѣнено въ 800 руб., но можетъ быть, на основ. 1182 ст. уст. гражд. суд., продано и ниже оцѣнки. Желающіе торговаться могутъ видѣть всѣ бумаги, относящіяся до этой продажи, въ канцеляріи Псковскаго Окружнаго Суда. № 71. 2

Въ Московскомъ Губернскомъ Правленіи, согласно отношенію Самарскаго Губернскаго Правленія въ пользу наследника купца Рѣпина по претензіи въ 1142 р. 86 коп., будетъ продаваться съ 11 часовъ утра въ 23. день Мая сего 1873 года съ узаконенною переторжкою, земля 2700 дес. 1606 саж., въ томъ числѣ степи 1845 дес. 2000 саж., сѣнокоса 119 дес. 400 с. кустарника 85 дес. и подъ горами и дорогами 700 дес. 1606 саж., принадлежащая нынѣ по духовному завѣщанію дѣйствительнаго статскаго совѣтника Струкова вдовѣ Гиттенъ-Фервалтера Ольгѣ Григорьевой Игнатьевнѣ, состоящая Самарской губерніи, Бузулукаго уѣзда, 4. стана, близъ села Балеяки, оцѣненная въ 6000 руб., земля эта будетъ продаваться съ переводомъ на покупателя на основаніи 2120 ст. и примѣч. въ ней 2 ч. X т. зак., сверхъ покупной цѣны казенной недоимки, сколько ея на этой землѣ по день торга окажется; при чемъ объявляется, что торги сіи какъ вторичныя, будутъ послѣдніе и окончательные. Желающіе могутъ разсматривать въ Московскомъ Губернскомъ Правленіи бумаги, до сей продажи и публикаціи относящіяся. № 811. 2

Судебный приставъ Псковскаго Окружнаго Суда, Цыганковъ, жительствующій въ г. Псковѣ, на Запсковѣ, въ домѣ Алапской, на основаніи 1148 и 1149 ст. уст. гражд. суд. сямъ объявляетъ, что на удовлетворение долговъ крестьянина Черниговской губерніи Григорія Игнатьева Ко-

сенок-Кардовскаго мѣщанину Антону, крестьянамъ Егору Степановымъ Семченко и Анастасіи Куприенковой, 1872 р. 25/48 коп. съ 0/0 съ 21. Декабря 1860 г., кромѣ того судебныхъ издержекъ и заведеніе дѣла 261 р., 16. Мая 1873 г., въ залѣ заведенія Псковскаго Окружнаго Суда, будетъ продаваться съ публичнаго торга, принадлежащее Косенко-Кардовскому недвижимое имѣніе, состоящее Псковской губерніи, Островскаго уѣзда, Вышгородецкой волости, въ 4. Мировомъ участкѣ, заключающееся: 1) въ пустошѣ Васково, въ коей земли удобной и неудобной 37 дес. 472 саж., 2) въ пустошѣ подъ названіемъ первый участокъ Клошево, въ ней земли удобной и неудобной 47 дес. 139 саж., 3) въ пустошѣ Ржавецъ, въ коей земли удобной и неудобной 68 дес., пустошъ эта находится при Черномъ озерѣ и 4) въ правѣ его, Косенко-Кардовскаго на дѣсь, находящійся въ общемъ владѣніи его съ наследниками статскаго совѣтника Окунева Соколоваго, наковой дѣсь заключается въ сосновой и еловой дачахъ, изъ ссноваго на часть крестьянина Кардовскаго причитается 18 дес. 600 саж. и еловаго 4¼ дес. Имѣніе это оцѣнено: а) пустошъ Васково въ 900 руб., б) Клошево въ 700 руб., в) Ржавецъ въ 250 руб., г) право на сосновой дѣсь 550 руб., д) право на еловой дѣсь 250 р., съ каковыхъ суммъ начнется торгъ; но, за силою 1182 ст. уст. гражд. суд., можетъ быть продано и ниже оцѣнки. Опись и всѣ бумаги, относящіяся до продаваемого имѣнія, желающіе торговаться могутъ видѣть въ канцеляріи Псковскаго Окружнаго Суда. № 83. 1

Отъ Полоцкаго Городскаго Полицейскаго Управленія объявляется, что въ присутствіи его 24. Мая сего 1873 года будутъ производиться торги съ переторжкою чрезъ три дня на продажу наменнаго двухъ-этажнаго дома съ надворными постройками и подъ оными землею 95 кв. саж. состоящаго въ 1. кварталѣ города Полоцка на Витебской улицѣ принадлежащаго Полоцкой купчихѣ Паулинѣ Чернышовой за неплатежъ ею долга Полоцкому мѣщанину Лейбѣ Альбину 1000 руб. и гербовыхъ пошлинъ 60 к. Описанное имущество оцѣнено въ 960 руб.

Желающіе участвовать въ сихъ торгахъ приглашаются въ присутствіе сего Управленія въ день торга гдѣ имъ будутъ предъявлены бумаги въ описи относящіяся. № 1623. 2
Марта 26. дня 1873 года.

Отъ С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что во исполненіе указа

Правительствующаго Сената, для удовлетворенія долговъ помѣщика Феликса Фравцова Вуйвида, казенныхъ 1981 р. 66¾ к. и частныхъ 1451 р. 74 к., будетъ продаваться съ публичныхъ торговъ принадлежащая должнику одна четвертая часть изъ имѣнія Фелинъ, находящагося въ общемъ владѣніи его Феликса и сыновей его Рудольфа, Михаила и Осипа Вуйвидовъ, состоящаго Минской губерніи и уѣзда, 1. стана, заключающаго въ себѣ фольваркъ Фелинъ и дер. Осово, въ коиъ состоитъ земли, оставшейся за надѣломъ крестьянъ, всего 221 д. 1257 саж., въ томъ числѣ подъ строеніемъ и садомъ 6 дес., пахатной 80 дес. сѣнокосной 60 дес., выгонной и усадебной 18 дес., лѣсу 30 дес. и зарослей 37 дес. 1257 саж., разное вѣтхое хозяйственное строеніе какъ то: домъ, гумно, сарай, водяная мельница, корчма и проч., и разная движимость оцѣнено въ 3520 руб., а часть должника въ 880 р. Продажа эта будетъ производиться въ срокъ торга 11. Мая 1873 г., съ переторжкою чрезъ три дня, въ присутствіи С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія, въ которомъ желающіе могутъ разсматривать опись и другія бумаги до продажи и публикаціи сей относящіяся. № 1995. 1

Марта 3. дня 1873 года.

Auction.

Auf Verfügung eines Edlen Waisengerichts sollen Freitag den 27. April d. J. Vormittags um 11 Uhr, die zum Nachlasse der weil. unverehelichten Julie Katherine Berens gehörigen Mobilien, bestehend in einem schönen Kleiderschrank, schönen Büffet, mahagoni — und eisernen Betten, Wand- und Querspiegeln, einem Sopha nebst sechs Stühlen, einem eisernen Speisetische und mehreren andern Möbeln, Bettwäsche und Bettzeug, diversen Wirthschaftsgeräthen und mehreren anderen brauchbaren Sachen in dem alhier jenseits der Düna auf Sassenhoff sub Pol.-Nr. 25 an der Schloßschen Straße belegenen Wohnhause defunctae, gegen gleich baare Bezahlung, öffentlich versteigert werden.

Riga, den 23. April 1873.

Carl Ed. Seebode, Waisensbuchhalter.

Лекс. Вице-Губернаторъ Баронъ Икскуль.

Старшій секретарь Г. Гаффербергъ.

Неофициальная Часть.

Nichtofficieller Theil.

Частныя объявленія. Bekanntmachungen.

Третье Рижское Общество Взаимнаго Кредита.

Помѣщеніе Общества съ 6-го сего Апрѣля находится

По господской улицѣ, въ домѣ № 5.



!AVIS!

für

Eisenbahn-Bauunternehmer und Eisenbahn-Material-Bewaltungen.

Potentirte eiserne Schienen- oder Schwellennägel aus bestem ähen Eisen, die allen an diesen Artikel zu stellenden Erfordernissen vollkommen genügen.
Eiserne Splinten zu Waggonen und für Maschinenfabriken in allen Längen und Stärken,
Einfache, doppelte und Spitzhacken, sowie auch Stopphackenschuhe,
Ballast-, Kohlen-, Grand- und Locomotiv-Schaukeln,
Berliner Locomotiv-Winden und Patent-Ratchet-braces,
Schrauben-, Wagen- und Laschen-Schlüssel, Weichstellen-Reiniger und diverse Utensilien zum Eisenbahn-Betriebe
hält stets auf Lager und nimmt Bestellungen darauf entgegen

das Englische Magazin von J. Hedlich.

Locomobile und Dampf-Dreschmaschinen

aus der renommirten Fabrik von

R. GARRETT & SONS,

(established 1778)

verkauft vom Lager und auf Bestellung

F. W. Grahmann.

Riga: grosse Jacobsstrasse vis-à-vis der Börse.

Довѣлено цензурою. Рига, 23 Апрѣля 1873 г.

Ein Braumeister

mit gutem Zeugniß, der das Braugeschäft in Kokenhof gründlich erlernt hat, sucht eine Anstellung. Adressen sind zu richten an die Bierbrauerei des Herrn Dauber in Riga. 2.

Prima 14zollige rothe, belgische

Dachpfannen

empfangt soeben und verkauft billigst, bei freier Brückenüberfahrt, direct aus dem Schiffe „Amandus“

C. D. Schlegier,

Mitauer Vorstadt, alte Ambarenstr. Nr. 24 neben der Säge. 1

Anzeige für Liv- und Kurland.

Gutkeimende rothe und weisse Klee-saat, Timothy-, Spörgel- u. Ray-grass-Saat, sowie auch beste

Saat-Wicken

und Englischen und Hamburger

Superphosphat,

verkauft billigst Georg Thalheim,

Haus Kerkovius, hinter dem Rathhause

Nachstehende örtliche Legitimation ist von dem Eigenthümer als verloren aufgegeben u. werden daher die etwaigen Finder derselben hiedurch von der Livl. Gouvernements-Verwaltung beauftragt, die Legitimation ungesäumt bei dem Rigaschen Passbureau abzuliefern.
Das V.B. des zum Gute Lemburg verzeichneten Jahn Blutms d. d. 15. Mai 1872 Nr. 7100, gültig bis zum 23. April 1873.

Редаторъ А. Клиггенбергъ.

Типографія Губернскаго Управленія (въ замѣт.)